



MONITORUL OFICIAL

AL

ROMÂNIEI

Anul VI — Nr. 122

PARTEA I
LEGI, DECRETE, HOTĂRĂRI ȘI ALTE ACTE

Marți, 17 mai 1994

SUMAR

<u>Nr.</u>	<u>Pagina</u>	<u>Nr.</u>	<u>Pagina</u>
HOTĂRĂRI ALE PARLAMENTULUI ROMÂNIEI		D E C R E T E	
10. — Hotărâre pentru prelungirea termenului stabilit de art. 4 alin. 2 din Hotărârea Parlamentului României nr. 29/1993 pentru constituirea unei comisii parlamentare de anchetă privind actele de corupție	1—2	61. — Decret privind eliberarea din funcție a unui consilier prezidențial	6
11. — Hotărâre privind numirea unor membri ai Curții de Conturi	2	62. — Decret privind rechemarea și acreditarea unor ambasadori	7
HOTĂRĂRI ALE SENATULUI		HOTĂRĂRI ALE GUVERNULUI ROMÂNIEI	
16. — Hotărâre privind contul de execuție a bugetului de venituri și cheltuieli al Senatului pe anul 1993	2—5	200. — Hotărâre privind aprobarea transmiterii unui imobil situat în orașul Reghin, județul Mureș	7
17. — Hotărâre privind bugetul de venituri și cheltuieli al Senatului pe anul 1994	5—6	201. — Hotărâre privind concesionarea potențialelor piscicole și stufărișuri existente pe teritoriul domeniului public de interes național al Rezervației Biosferei „Delta Dunării”	8

HOTĂRĂRI ALE PARLAMENTULUI ROMÂNIEI

PARLAMENTUL ROMÂNIEI

CAMERA DEPUTAȚILOR

SENATUL

H O T Ă R Ă R E

pentru prelungirea termenului stabilit de art. 4 alin. 2
din Hotărârea Parlamentului României nr. 29/1993
pentru constituirea unei comisii parlamentare de anchetă
privind actele de corupție

Parlamentul României adoptă prezenta hotărâre.

Articol unic. — Termenul stabilit prin art. 4 alin. 2 din Hotărârea Parlamentului României nr. 29/1993 pentru constituirea unei comisii parlamentare de anchetă privind actele de corupție, astfel cum a fost



modificat prin hotărârile Parlamentului României nr. 39/1993 și nr. 2/1994, se prelungește până la data de 31 mai 1994, în vederea prezentării raportului final.

Această hotărâre a fost adoptată de Camera Deputaților și Senat în ședința comună din 10 mai 1994, cu respectarea prevederilor art. 74 alin. (2) din Constituția României.

PREȘEDINTELE CAMEREI DEPUTAȚILOR

ADRIAN NĂSTASE

p. PREȘEDINTELE SENATULUI

ION SOLCANU

București, 10 mai 1994.

Nr. 10.

PARLAMENTUL ROMÂNIEI

CAMERA DEPUTAȚILOR

SENATUL

HOTĂRÂRE

privind numirea unor membri ai Curții de Conturi

În temeiul art. 103 alin. (1) din Legea nr. 94/1992 privind organizarea și funcționarea Curții de Conturi,

Parlamentul României adoptă prezenta hotărâre.

Articol unic. — Se numesc următorii membri ai Curții de Conturi — consilieri de conturi :

— Anastasiu Crișu

— Mihai Popescu.

PREȘEDINTELE CAMEREI DEPUTAȚILOR

ADRIAN NĂSTASE

p. PREȘEDINTELE SENATULUI

ION SOLCANU

București, 11 mai 1994.

Nr. 11.

HOTĂRÂRI ALE SENATULUI

PARLAMENTUL ROMÂNIEI

SENATUL

HOTĂRÂRE

privind contul de execuție a bugetului de venituri și cheltuieli al Senatului pe anul 1993

În temeiul art. 64 din Constituția României, precum și al art. 24 lit. k) și al art. 179 din Regulamentul Senatului,

Senatul adoptă prezenta hotărâre.

Articol unic. — Se aprobă contul de execuție a bugetului de venituri și cheltuieli al Senatului pe anul 1993, potrivit raportului de gestiune prevăzut în anexă, care face parte integrantă din prezenta hotărâre.

Această hotărâre a fost adoptată de Senat în ședința din 6 mai 1994, cu respectarea prevederilor art. 74 alin. (2) din Constituția României.

PREȘEDINTELE SENATULUI

prof. univ. dr. OLIVIU GHERMAN

București, 6 mai 1994.

Nr. 16.

RAPORT DE GESTIUNE

cu privire la execuția bugetului de venituri și cheltuieli al Senatului pe anul 1993

Bugetul Senatului, aprobat pentru anul 1993 prin Legea nr. 21 din 6 mai 1993, cu modificările aprobate prin Ordonanța Guvernului nr. 8/1993 și prin Ordonanța de urgență a Guvernului nr. 2/1993, a fost stabilit la suma de 3.422.966 mii lei, fiind repartizat pe capitole și subcapitole astfel :

CHELTUIELI TOTALE	3.422.966 mii lei
A. Cheltuieli curente	3.244.966 mii lei
— Cheltuieli de personal	2.554.900 mii lei
— Cheltuieli materiale și servicii	651.600 mii lei
— Transferuri	38.466 mii lei
B. Cheltuieli de capital	178.000 mii lei

Execuția bugetului Senatului

Din suma totală de 3.422.966 mii lei aprobată pentru anul 1993 s-au deschis credite în valoare de 3.096.526 mii lei, iar plățile efectuate pe capitole se prezintă după cum urmează :

Denumire indicatori	Credite deschise	Plăți nete de casă	— mii lei —
			% (Col. 3 : 2)
1	2	3	4
I. CHELTUIELI—TOTAL	3.096.526	2.948.764	95,3
1. Cheltuieli curente	2.918.526	2.772.638	95,0
— Cheltuieli de personal	2.228.460	2.124.444	95,4
— Cheltuieli materiale și servicii	651.600	609.728	93,6
— Transferuri	38.466	38.466	100,0
2. Cheltuieli de capital	178.000	176.126	99,0

Din datele de mai sus rezultă o execuție de 95,3% față de creditele deschise.

Capitolul „Cheltuieli de personal“

Execuția de 95,4% se datorește următoarelor cauze : Întrucât în Programul de relații externe pe anul 1993 au fost prevăzute unele acțiuni care nu au mai avut loc, nu s-au cheltuit în întregime fondurile prevăzute în acest scop. Printre acestea se numără sedința comună a Parlamentului României ce trebuia să se desfășoare împreună cu Parlamentul Republicii Moldova (circa 500 persoane timp de 4 zile, cu un cost de cheltuieli de 44.000 mii lei).

De asemenea, unele deplasări de delegații în străinătate au avut o durată mai mică decât cea programată, iar în cazul altora, gazdele au asigurat cazarea și masa, ceea ce a dus la plata de către Senat a numai 30% din drepturile legale de diurnă (în total 33.000 mii lei). Menționăm că în cursul anului 1993 au avut loc 113 deplasări în străinătate, totalizând 1.089 zile om — deplasare senatori — și 342 zile om — deplasare salariați.

Unele posturi de la birourile senatoriale și din aparatul Senatului nu au fost încadrate de la data luării lor în calcul, ceea ce a dus la angajarea unor fonduri mai mici decât cele prevăzute inițial.

Capitolul „Cheltuieli materiale și servicii“

Execuția de 93,6% se datorește următoarelor elemente :

La elaborarea bugetului pe anul 1993 au fost luate în calcul tarife și prețuri la materiale și prestări de servicii (încălzit, iluminat etc.) mai mari decât cele efectiv realizate. Ca urmare a negocierilor — pe parcursul anului — cu furnizorii și prestatorii de servicii (Administrația Patrimoniului Protocolului de Stat — R.A.), cât și a faptului că la unele servicii și produse prețurile nu au crescut așa cum se prevăzuse inițial, s-au înregistrat disponibilități.

Întrucât abonamentele la presă se plătesc anticipat, pentru presa din anul 1994 s-au prevăzut în bugetul pe anul 1993 fondurile necesare la nivelul prețurilor cunoscute, însă nu au fost achitate decât parțial, datorită faptului că furnizorii nu au acceptat includerea comenzilor pentru abonamente decât pentru primul trimestru, rămânând fonduri disponibile în buget.

Capitolul „Transferuri“

La acest capitol execuția a fost de 100%. Senatul a plătit din bugetul său contravaloarea în lei a valutei reprezentând cotizația Parlamentului României la organisme internaționale : C.S.C.E. (8.299 \$) și Uniunea Interparlamentară (63.837 SFRS).

Capitolul „Cheltuieli de capital“

Cheltuielile de capital au fost realizate în proporție de 99%.

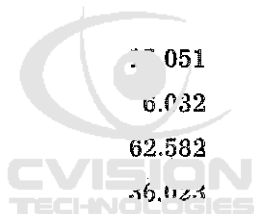
Conform programului aprobat, s-au achiziționat mijloace fixe în sumă de 176.126 mii lei, între care menționăm : echipament pentru sonorizare, înregistrare audio-video (33.300 mii lei) ; materiale de birotică și alte obiecte de inventar (19.250 mii lei) ; autoturisme și accesorii auto (25.300 mii lei) ; calculatoare și aparatură de informatică (67.500 mii lei).

Pe articole și alineate bugetare, plățile nete de casă efectuate pe anul 1993 se prezintă astfel :

	— mii lei —		— mii lei —
	Cheltuieli de personal	2.124.444	Art. 30. Alte cheltuieli
Art. 10.	Cheltuieli cu salariile din care :	1.152.268	(cheltuieli cu delegațiile străine sosite la Senat și cotă-parte cheltuieli pentru casele de oaspeți la Administrația Patrimoniului Protocolului de Stat — R.A.)
	— Salarii senatori	495.092	
	— Salarii personal aparat	342.118	
	— Salarii birouri senatoriale	158.445	
	— Ore suplimentare	24.091	
	— Premii din cota de 20%	9.782	
	— Premiul anual	100.799	
	— Colaboratori externi	11.021	
	— Fondul președintelui	10.920	
Art. 11.	Cota de asigurări sociale de stat	271.283	
Art. 12.	Fondul pentru plata ajutorului de șomaj	54.954	
Art. 13.	Deplasări (diurnă, cazare, transport în țară și în străinătate) din care :	645.939	
	— diurne de ședință	111.351	
	Cheltuieli materiale și servicii	609.728	
Art. 24.	Cheltuieli pentru întreținere și gospodărie din care :	282.047	
	— Încălzit	35.918	
	— Iluminat	26.403	
	— Apă, canal, salubritate	3.815	
	— Poștă, telegraf, telefon, radio, TV	53.485	
	— Furnituri de birou	42.271	
	— Materiale pentru curățenie	3.030	
	— Alte materiale (piese de schimb, taxe, mijloace de transport închiriate, carburanți și lubrifianți etc.).	117.125	
Art. 25.	Materiale și prestări de servicii cu caracter funcțional	77.051	
Art. 26.	Obiecte de inventar	6.032	
Art. 27.	Reparații curente	62.582	
Art. 29.	Cărți și publicații	56.023	
			Bilanțul contabil și evidența patrimoniului
			Activul la finele anului 1993
			este de
			și cuprinde :
			— Mijloace fixe
			— Obiecte de inventar
			— Mijloace bănești, decontări, cheltuieli și materiale din care :
			— disponibil pentru sume în mandat și depozit
			— disponibil din contravaloarea în lei a sumelor încasate în valută
			— disponibil din fonduri cu destinație specială pentru activități executate prin bancă
			— mijloace bănești și alte valori (carnete de cecuri cu limită de sumă, B.C.F.-uri, mărci poștale)
			— debitori (avansuri pentru publicații interne și externe, deplasări în străinătate și alți debitori)
			— materiale (rechizite, piese auto, alte materiale)
			Pasivul la finele anului este de
			și cuprinde :
			— Fondul mijloacelor fixe
			— Fondul obiectelor de inventar
			— Finanțarea de la buget privind anii precedenți
			— Decontări, creditori și alte surse
			din care :
			— creditori
			— furnizori
			— alte surse



CVISION
TECHNOLOGIES



Menționăm că administrarea și utilizarea mijloacelor financiare s-au făcut cu respectarea Legii nr. 10/1991 privind finanțele publice și a Legii contabilității nr. 82/1991.

Cheltuielile s-au făcut pentru nevoi strict reale, evitându-se cele neoportune și neeconomice.

La sfârșitul fiecărui trimestru s-a prezentat Biroului permanent al Senatului execuția bugetară, care a fost analizată și aprobată.

Darea de seamă (bilanțul) pentru anul 1993 a fost întocmită conform normelor în vigoare, avizată de Banca Națională a României și Banca de Dezvoltare — S.A., care au confirmat exactitatea soldurilor conturilor de finanțare, și a fost depusă la Ministerul Finanțelor cu nr. 182 din 31.01.1994.

În temeiul prevederilor art. 24 lit. k) din Regulamentul Senatului, propunem Biroului permanent să supună aprobării Senatului raportul de gestiune.

Chestori,
Senator,
Constantin Sava

Senator,
Emil Negruțiu

Secretar general,
prof. univ. dr. Constantin Ionescu

PARLAMENTUL ROMÂNIEI

SENATUL

HOTĂRÂRE

privind bugetul de venituri și cheltuieli al Senatului pe anul 1994

În temeiul art. 61 alin. (1) și al art. 64 din Constituția României, precum și al art. 24 lit. k), al art. 179 și al art. 184 din Regulamentul Senatului,

Senatul adoptă prezenta hotărâre.

Art. 1. — (1) Bugetul de venituri și cheltuieli al Senatului pe anul 1994, finanțat din resurse de la bugetul de stat, se stabilește la suma de 12.419.100 mii lei, din care :

- | | |
|------------------------------------|--------------------|
| a) Cheltuieli curente | 11.171.500 mii lei |
| din care : | |
| — cheltuieli de personal | 9.066.400 mii lei |
| — cheltuieli materiale și servicii | 2.105.100 mii lei |
| b) Cheltuieli de capital | 1.247.600 mii lei |

(2) Detalierea cheltuielilor pe structura clasificăției bugetului de stat se prezintă în anexă, care face parte integrantă din prezenta hotărâre.

Art. 2. — Modificările bugetului Senatului, ca urmare a rectificărilor bugetului de stat ce vor avea loc în cursul anului 1994, precum și lista cu dotările in-

dependente ce se pot procura în anul 1994, în limita cifrei totale prevăzute în anexă pentru cheltuielile de capital, vor putea fi aprobate de către Biroul permanent al Senatului.

Art. 3. — Biroul permanent al Senatului va stabili norma de consum de carburanți pentru autoturismele din parcul propriu și din cel al birourilor senatoriale, precum și plafoane în limita cărora pot fi efectuate cheltuieli pentru convorbirile telefonice interne, procurarea de rechizite și altele, în vederea încadrării în cifrele bugetare aprobate.

Art. 4. — Posturile vacante la data adoptării Legii bugetului de stat pe anul 1994 vor putea fi ocupate în cursul anului, în limita numărului mediu aprobat.

Art. 5. — Bugetul Senatului, adoptat prin prezenta hotărâre, va fi înaintat Guvernului, în vederea includerii lui în bugetul de stat.

Această hotărâre a fost adoptată de Senat în ședința din 6 mai 1994, cu respectarea prevederilor art. 74 alin. (2) din Constituția României.

PREȘEDINTELE SENATULUI
prof. univ. dr. OLIVIU GHERMAN

București, 6 mai 1994.
Nr. 17.

 CVISION
TECHNOLOGIES

**BUGETUL DE VENITURI ȘI CHELTUIELI
al Senatului pe anul 1994**

— mii lei —

Denumirea indicatorilor	Cod	Suma
Total cheltuieli din care :		12.419.100
1. Cheltuieli curente	01	11.171.500
A. Cheltuieli de personal	02	9.066.400
— cheltuieli cu salariile	10	4.525.600
— contribuții pentru asigurări sociale de stat	11	1.131.400
— cheltuieli pentru constituirea fondului pentru plata ajutorului de șomaj	12	226.300
— Deplasări, detașări, transferări	13	3.183.100 *)
B. Cheltuieli materiale și servicii	20	2.105.100
— cheltuieli pentru întreținere și gospodărie	24	1.010.500
— materiale și prestări de servicii cu caracter funcțional	25	42.000
— obiecte de inventar de mică valoare sau scurtă durată și echipament	26	10.400
— reparații curente	27	85.000
— cărți și publicații	29	146.600
— alte cheltuieli	30	810.600
2. Cheltuieli de capital	70	1.247.600

*) Din care 30 milioane lei reprezintă fondul președintelui, constituit potrivit Legii nr. 53/1991, republicată.

D E C R E T E

PREȘEDINTELE ROMÂNIEI

D E C R E T

privind eliberarea din funcție a unui consilier prezidențial

În temeiul art. 94 lit. c) din Constituția României și al art. 10 alin. 2 din Legea nr. 1/1990 privind organizarea și funcționarea serviciilor Președinției României,

Președintele României decretează :

Articol unic. — Domnul Iosif Boda se eliberează din funcția de consilier prezidențial.

PREȘEDINTELE ROMÂNIEI
ION ILIESCU

București, 27 aprilie 1994.

Nr. 61



PREȘEDINTELE ROMÂNIEI

D E C R E T

privind rechemarea și acreditarea unor ambasadori

În temeiul art. 91 alin. (2) și al art. 99 alin. (1) din Constituția României,

Președintele României decretează :

Art. 1. — Domnul Nicolae Iordache se recheamă din calitatea de ambasador extraordinar și plenipotențiar al României în Confederația Elvețiană.

Art. 2. — Domnul Iosif Boda se acreditează în calitatea de ambasador extraordinar și plenipotențiar al României în Confederația Elvețiană.

PREȘEDINTELE ROMÂNIEI

ION ILIESCU

În temeiul art. 99 alin. (2) din Constituția României, contrasemnăm acest decret.

PRIM-MINISTRU
NICOLAE VĂCĂROIU

București, 27 aprilie 1994.
Nr. 62.

HOTĂRĂRI ALE GUVERNULUI ROMÂNIEI

GUVERNUL ROMÂNIEI

H O T Ă R Ă R E

privind aprobarea transmiterii unui imobil situat în orașul Reghin, județul Mureș

Guvernul României hotărăște :

Art. 1. — Se aprobă transmiterea imobilului proprietate publică, compus din construcții în suprafață construită desfășurată de 528,60 mp, precum și terenul aferent în suprafață de 466,40 mp, situat în orașul Reghin, Piața Petru Maior nr. 45, județul Mureș, din administrarea Regiei Autonome de Gospodărie Comunală, Locativă și Transport Urban de Persoane Reghin în administrarea Ministerului Justiției.

Art. 2. — Predarea-primirea imobilului prevăzut la art. 1 se face prin protocol încheiat între părți.

Art. 3. — Patrimoniul Regiei Autonome de Gospodărie Comunală, Locativă și Transport Urban de Persoane Reghin se modifică în mod corespunzător cu valoarea ce rezultă din aplicarea prezentei hotărâri.

PRIM-MINISTRU
NICOLAE VĂCĂROIU

Contrasemnează :

Secretar de stat, șeful Departamentului
pentru Administrație Publică Locală,
Octav Cozmâncă

Ministru de stat, ministrul finanțelor,
Florin Georgescu



GUVERNUL ROMÂNIEI

HOTĂRÂRE

privind concesionarea potențialelor piscicole și stuficole existente pe teritoriul domeniului public de interes național al Rezervației Biosferei „Delta Dunării“

Guvernul României hotărăște:

Articol unic. — Se autorizează Administrația Rezervației Biosferei „Delta Dunării“ din subordinea Ministerului Apelor, Pădurilor și Protecției Mediului să concesioneze potențialele piscicole și stuficole existente în zonele economice și tampon ale domeniului public de interes național din rezervație, pe bază de licitație publică, organizată în condițiile legii și caietului de sarcini *)-cadru al acestora.

PRIM-MINISTRU
NICOLAE VĂCĂROIU

Contrasemnează :
Ministrul apelor, pădurilor
și protecției mediului,
Constantin Ilie
p. Ministru de stat,
ministrul finanțelor,
Dan Mogoș,
secretar de stat,
Secretar de stat,
șeful Departamentului pentru
Administrație Publică Locală,
Octav Cozmâncă

București, 9 mai 1994.
Nr. 201.

*) Caietul de sarcini va fi publicat în Monitorul Oficial al României, Partea I, nr. 122/1994, conține 3 pagini.

EDITOR : PARLAMENTUL ROMÂNIEI — CAMERA DEPUTAȚILOR

Regia Autonomă „Monitorul Oficial“, București, Calea 13 Septembrie, Casa Editorială, sector 5,
cont 80.98.12.301 B.C.R. — S.M.B.
Adresa pentru publicitate : Serviciul relații cu publicul și agen. economic, București,
str. Blanduziei nr. 1, sector 2, telefon 6.11.77.02.
Tiparul : Tipografia „Monitorul Oficial“, București, str. Jiului nr. 163, sector 1, telefon 6.68.55.58.